Numarul 28 — 13 Iulie 1942

# ECOUL CRIMEEI

ZIAR DE INFORMATIUNI PENTRU OSTASI

## Mitul Generalului.

*Din linia de foc a acestei cutremuratoare inclestari, se desprinde mitul generalului, tesut in patimiri romanesti, gandurile lui au sburat in transeele de foc pana la ultimul soldat.*

*De aceea, pe scut legendar—intr'un triumf dacic—ostasii lui l-au logodit cu insasi destinul nostru, pastrandu-l in pieptul lor mare de otel, cu care au sfarmat zagazurile istoriei.*

*Proectat pe soclul nazuintelor noastre, generalul a daltuit implacabil—peste furtuni si vremi—cadenta de cremene a svarcolirilor noastre peste aceste meleaguri pe unde se impletesc pasii trecutului.*

*El si ostasii lui au brodat o noua istorie cu care Romanie va esi maine senina in fata drepturilor gintilor.*

*Aici, pe santierul incordarilor, el si-a condus soimii Carpatilor, sfidand moartea.*

*Cine a avut prilejul sa-l cunoasca pe acest urias cules din epopee, cu sufletul bland de moldovean strapuns de o bunatate samariteana, vesnic cu urechea la inima soldatului, cine a putut sa-i patrunda gandurile acestui strateg vesnic hartuit de subalterni—intr'o perpetua infrigurare—constient de misiunea si raspunderea istorica, acela, si-a lipit sufletul de el.*

*Intr'o dinamica incordare, isi macina timpul intre observator, harti, ordine si coboara pana la linia de foc a soldatilor, pentru a-i imbarbata.*

*De aceea e greu sa-i furi generalului cateva minute din timpul pretios. O singura data i-am smuls o pretuita afirmare: „Sunt zile care ai vrea sa se intinda peste noapte si sunt atatea nopti pe care le-am prefacut in zile."*

*Aceasta este cadenta generalului. Generalul! Cuvantul acesta magic care este de un an suportul moral al Vanatorilor, a capatat aici pe front rezonante largi:*

*Vine Domnul General. L-am vazut pe Domnul General. Domnul General e multumit de noi.... Domnul General a ordonat...*

*Din gura in gura, din inima in inima, legenda Generalului care alearga ca o suveica vie dela un capat la altul al frontului tesand panza de aur a gloriei romanesti, creste si domina constiintele soldatilor cu certitudini si forte mistice de adancimi indisolubile.*

*Astazi, de pilda, Domnul General nu a fost intre noi. De cateva zile, el se misca in alta zona a frontului.*

*Svonul l-a vazat insa.....*

*Se spune ca marii generali care au intors pagini de istorie, au ceva divin rupt din aureola Neamului si ei apartin tuturor si istoriei.*

**Serg. T. R. Gregorian Mircea.**
*Reporter P. P.*

## Un nou guvern in Turcia

Din Ankara se anunta ca Refyk Saidam, primul ministru al Turciei a murit in noaptea spre 8 Iulie, in urma unui atac de cord.

Secretariatul general al prezidentiei consiliului de ministri turc, anunta ca d. Saracioglu, ministrul de externe, a fost insarcinat cu formarea noului guvern.

## „Cu Generali ca Dv., rasboiul nu poate fi decat castigat".

Cunoscutul ziarist italian si prieten al Romaniei, d. G. Terranova, care a scris una din cele mai cuprinzatoare carti asupra tarii noastre, integrate in noua Europa, a urmarit asediul Sevastopolului dela prima pana la ultima zi. D-sa a avut ocazia sa cunoasca ind aproape legendara vitejie a soldatului roman si capacitatea ofiterilor comandanti de unitati.

Cu ocazia cuceririi Bastionului II, una din pozitiile-cheie ale frontului dela Sevastopol, de catre bravii Dorobanti, d. Terranova a adresat urmatoarea scrisoare d-lui general Gh. Avramescu, comandantul fortelor romane din Crimeea:

### Domnule general

*Permiteti-mi sa va exprim intreaga mea sincera bucurie pentru marea victorie pe care ati obtinut-o astazi prin cucerirea BASTION-ului II, gratie eroicului si supra umanului sacrificiu al atator valorosi soldati ai Domniei Voastre condusi intr'un mod atat de magnific.*

*Armata Romana a adaugat acum inca o nepieritoare glorie biruitorului tricolor al Regelui Mihai si al Conducatorului Maresal Ion Antonescu. Din aceste fulgeratoare victorii se naste noua Europa, care va da popoarelor care s'au sacrificat pentru ea buna starea si justitia.*

*Dimpreuna cu sincerele mele felicitari acceptati, Domnule General, cele mai vii multumiri ale mele pentru faptul de a-mi fi consimtit sa vizitez frontul de lupta, dupa ce am urmarit in neuitate zile de pasiune eroica preparare a marei batalii dela observatorul Domniei Voastre.*

*Cand in aceasta dimineata am parcurs frontul sub focul cazematelor bolsevice, am constatat inca odata valoroasa daruire a trupelor Romane care fara frica au stiut sa reziste si sa invinga un inamic formidabil de puternic si prin mijloace si prin pozitii. Am vazut modestul si constientul soldat Roman depasind linistit liniile batute din toate partile de focul adversar, terenul infidel si complice cu inamicul, numeroasele companii cazute.*

*Atatia raniti si nici un vaet, dar o singura si imensa devotiune pentru D-Voastra si pentru Patrie.*

*Cu Generali ca D-Voastra, cu soldati ca ai D-Voastra rasboiul nu poate fi decat castigat.*

*Pentru cunoasterea acestor nobile aspecte ale Poporului Roman, eu va multumesc Domnule General.*

*Al Domniei Voastre.*

**Giovanni Terranova.**

Frontul Sevastopol, 25.VI.1942.XX.

## Noua lege de organizare a armatei

**„Monitorul oficial" publica noua lege de organizare a armatei care a fost semnata de dl. Maresal Antonescu, Conducatorul Statului si care intra in vigoare imediat. Aceasta noua lege prevede desfiintarea termenului redus, apoi obligatia satisfacerii serviciului militar inainte de angajare intr'o functie publica sau particulara. Tot aceasta lege prevede destiintarea sau restrangerea posibilitatilor de amanare a serviciului militar, precum si a scutirilor si mobilizarilor pe loc. Cel care nu va putea dovedi ca a satisfacut pregatirea premilitara sau munca de folos obstesc, va face trei ani armata. In general, serviciul militar consta in doi ani de activitate.**

## Atac sovietic asupra insulelor finlandeze, respins.

Un comunicat special finlandez cuprinde urmatoarele: In noaptea de 8 Iulie, importante forte inamice au incercat sa ocupe insula Somerin Saari din golful finic. Timp de doua zile au avut loc lupte grele intre fortele finlandeze si cele sovietice, care erau mereu intarite de pe mare si din aer. Gratie colaborarii intre fortele navale si aeriene si paza coastelor finlandeze, acest atac s'a transformat intr'o infrangere a inamicului. In cursul luptelor au fost scufundate 16 vase de patrulare si vedete rapide precum si o canoniera din clasa „Moscova". Din acestea opt au fost distruse de garnizoana de pe insula, 7 de fortele navale si unul de aviatia finlandeza. Au mai fost avariate doua vapoare si un submarin. Un avion inamic bimotor a fost doborit de aviatia finlandeza, iar alte numeroase avioane au fost avariate sau incendiate. Un numar de 128 de soldati sovietici care debarcasera pe insula au fost ucisi, iar 143 luati prizonieri. In afara de acestia, inamicul a mai pierdut cateva sute de oameni, care au pierit odata cu vapoarele. Au fost capturate 150 de pistoale-mitraliere. Fortele navale finlandeze nu a avut nici o pierdere. Dintre aparatorii insulei, 15 au cazut, iar 43 au fost raniti. Unitatile navale germane au sustinut in mod exemplar fortele finlandeze.

## OFENSIVA GERMANA CONTINUA CU RAPIDITATE

Cu privire la operatiile ofensive de pe frontul de rasarit, Inaltul comandament al fortelor armate anunta ca trupele germane si aliate ataca cu succes.

Dupa ce a strapuns principalele forte inamice, ofensiva a castigat teren in mod rapid cu toata starea rea a drumurilor si cu timpul defavorabil, in parte.

Inaintarea trupelor a fost atat de repede, incat intr'o gara din spatele frontului inamic, un tren de marfa incarcat, care tocmai sosise, a putut sa fie cucerit fara lupta, deoarece personalul trenului nu stia nimic de sosirea trupelor germane.

Tot astfel, un important pod de cale ferata, care nu putuse fi aruncat in aer de catre bolsevici in cursul retragerii lor, a cazut intact in mainile noastre.

In toate celelalte puncte, atacurile ofensive progreseaza fara incetare.

## E R O U!

Stanca din codrii u iesi, cioplit din cremenea cea dura,
In ochi cu licariri de fulgeri, privind hotarul tras cu ura,
Ai rupt Istoria si veacul, pornind la lupta cu Gigantii.
Erou! In vechea Dacie, au tresarit pe culmi Carpatii.

Te-a racorit apa din Prut, ti-a altoit puterea Nistru;
Ca soimul ai ajuns la Bug, ca leul te-ai luptat la Nipru.
Un an in aspre vijelii, ai fost in el fiul furtunii,
Sapand cu bratul tau vanjos la noua temelie'a lumii.

In tine'au re'nviat Stramosii, uitati in glia lor strabuna
Ti-au strunit trasnete in brate si... ai rupt lauri din furtuna,

. . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . .

Neobosit! Moartea te-a prins. Te vad sub bulgari si sub cruce;
Un prisonier in Infinit. In barca-i Charon te toi duce...

Cand vei fi dus acolo Sus, sa stai la judecata,
Si cantarindu-ti vitejia, vor vrea sa-Ti dea rasplata,
Adu-ti aminte de ai Tai, de casa ta din deal—,
Lasat acolo..., stii tu cum—, sa le-amintesti ca e'n Ardeal.

Crimeea, Iulie, 1942.

**ADRIAN MICU.**

## Criza productiei britanice de armament

Dupa serviciul britanic de informatii d. Lyttleton, ministrul productiunii britanice, a tinut, Vineri, o cuvantare in care a declarat, intre altele:

Posibilitatea noastra de a mai introduce lucratori in industria de armament a ajuns la limita. Nu mai putem spori numarul lucratorilor in industrie decat luandu-i din armata, ceeace fireste este cu neputinta.

Daca voim deci sa folosim la maximum masinile existente, trebue sa ajungem la o sporire a puterii de munca, ceeace nu se poate realiza decat prin organizare.

Ne aflam actualmente in cea mai serioasa criza, caci soldatii nostri intind mainile spre a primi arme noi pe care neaparat trebue sa le dam.

# Eroismul caporalului pioner Popa Constantin

*Vanatorii de Munte ai Diviziei Eroice continua atacul impotriva puternicelor fortificatii sovietice de pe frontul Sevastopol.*

*Comandantul lor, generalul C.V.-R. se afla langa ei si-i imbarbateaza clipa cu clipa. Ostasii sai il simt pretutindeni dealungul liniilor de bataie. Sufletele bravilor Vanatori se intraripeaza si, luand avant din avantul Generalului comandant, se napustesc mai vijeliosi catre pozitiile inamice.*

*E cu neputinta a descrie aidoma iadul de foc si fier deslantuit aici.*

*Cad obuzele grele unele dupa altele, proectilele Brandt rabufnesc in fiecare clipa, iar gloantele armelor automate tes panza secerătoare dela un capat la altul al sectorului in care actioneaza vitejii nostri ostasi.*

### Se rup legaturile telefonice

La un moment dat, telefoanele companiilor din linia 1-a amutesc. Toate legaturile au fost rupte de exploziile proectilelor. Situatia e din cele mai critice fiindca nu se mai poate primi un ordin si nu se poate raporta nimic.

Echipele de telefonisti pornesc rand pe rand, strecurandu-se pe vai si coaste, ca sa repare legaturile rupte.

Implinindu-si datoria, alaturi de ceilalti camarazi, multi din ei cad rapusi de napraznicul foc al inamicului.

E aproape de amiaza.

Soarele de Iunie rascoace piatra unei maguri pe care e in plin efort o companie inaintata. Vanatorii de Munte lovesc din plin cu baionete si grenada, iar gloantele lor secera randurile inamice. Dar, ca sub puterea unui duh rau si legatura telefonica a acestei companii e distrusa de violentul bombardament dusman.

Pe magura e un adevarat iad.

Toate incercarile de a afla in ce situatie e compania noastra, sunt zadarnice. Temerile incep sa increteasca frunțile, mai ales ca inamicul a pus in actiune numeroase baterii de artilerie grea, care bat neconteniț pozitia pe care stiam ca se aflau Vanatorii nostri.

### De buna voie spre iadul de foc

**Din grupul de pioneri se desprinde un ostas chipes, care se ofera de buna voie sa mearga spre linia de foc pentru a repara firul rupt.**

**Bravul ostas e caporalul Popa Constantin.**

**Fara a sta mult pe ganduri, porneste sa-si indeplineasca misiunea ce si-a luat-o.**

**Se pare ca inamicul l-a observat insa. Dar caporalul Popa este neinfricat. Nu se teme nici de gloantele mitralierelor, nici de schijele proectilelor Brandt. Fiecare ridicatura a terenului, ori cat de mica, e pentru el un bun adapost. Dealungul firului, el serpuieste in genunchi si coate, se avanta in salt dela o cuta la alta a coastei pietroase, se lasa in rostogoliri catre valea de alaturi in care clocotesc exploziile Brandt-urilor si merge inainte urmarit neintrerupt de focul mitralierelor.**

**S'a oprit pe povarnisul pietros al coastei. De unde ne aflam, abia il mai putem distinge. A ramas acolo nemiscat, incadrat de exploziile Brandt-urilor. Toti se gandesc cu teama la soarta viteazului pioner, dar nimeni nu are curajul s'o spuna. Doar ochii ce se privesc intrebatori isi dau aceleasi raspunsuri amenite cu lacrimi ce abia se pot retine.**

**In acest moment de incordare, cand pare ca inimile si-au oprit bataia si soaptele au incremenit pe buze, in groapa de alaturi telefonul sbarnaie triumfator.**

**Caporalul Popa Constantin traeste, iar legatura a fost restabilita.**

**Il vedem acum inapoindu-se pe acelas drum, urmarit la fiecare pas de proectilele dusmane. Se pleaca spre un tufis de unde ia pe umeri un camarad grav ranit.**

**Obuzele cad necontenit in dreapta si in stanga lui. Un proectil se sparge alaturi de el. Caporalul Popa Constantin e ranit. Se panseaza repede si porneste inainte, toata grija fiindu-i de camaradul sau mai greu lovit.**

**Nu merge decat cativa pasi si un proectil de artilerie curma viata bravului pioner.**

**Caporalul Popa Constantin, care a fost decorat "post mortem" cu „Virtutea Militara", s'a sacrificat pe campul de batalie al Sevastopolului, dand pilda cea mai vie de indeplinirea datoriei si a adevaratului camarad.**

**Radu Arges,**
**Reporter de razboi P. P.**

## Note de pe front

*Bate luna'n foile de cort*
*Prin frunzisul sfartecat de schije*
*Fiecare, bine ca nu-i mort—*
*Si se culca fara nicio grije.*

*Vantul trece cu rasuflul lin*
*Peste'ntunecatele retele*
*Dincolo dusmanii se atin*
*Sa le surpe ultimele stele.*

*Si cand luna plina, dupa nori,*
*Isi ascunde pentr'o clipa nimbul,*
*Langa santinela, 'n pasi usori,*
*Vine moartea ca sa-si faca schimbul.*

Capitan Aurel Marin

## Note de pe front

*Bate luna'n corturile noastre*
*Si nu poate inauntru sa patrunda.*
*Stelele se prabusesc albastre,*
*Cu lumina stinsa ne inunda.*

*Numai un planton, la ceasuri sumbre,*
*Ne'nghioldeste cu bocancu'n vine,*
*Ca sa nu dormim cumva prea bine.*
*Si se pierde, hatru, printre umbre.*

Capitan Aurel Marin

# Donul a fost atins pe o lungime de 350 km

Trupele germane si aliate, sustinute de aviatie, au infrant inamicitor pe inamic in cursul operatiunilor ofensive dela Vest de Don intre 28 Iunie si 9 Iulie. Dupa cucerirea orasului Voronej in ziua de 7 Iulie, trupele germane au atins Donul la sud de acest oras pe o lungime de 350 km, formand si mai multe capete de pod. Intre acest front de pe Don si orasele pe vremuri amenintate Charkov si Kursk, care se afla acum la 300 km in spatele frontului, nu mai exista nici un inamic. Dupa stirile primite pana in prezent, au fost capturati in cursul luptelor 88.689 prizonieri, 1007 tancuri, 1688 tunuri si o cantitate imensa de arme si material de razboi. 540 avioane au fost doborite. Numarul prizonierilor si al materialului capturat este in continua crestere. In acest cifre nu sunt cuprinse cele 390 tancuri care au fost distruse in luptele de aparare dela Nord si Nord-vest de Orel. Neincetata urmarire a inamicului continua.

# Revolta trupelor indigene
## din Transvaal

Situatia din Africa de sud ramane tot foarte grava. Vreo suta de marinari francezi apartinand echipagiilor vaselor de comert franceze confiscate de englezi, au fost internati in lagare, sub acuzatia de a manifesta sentimente defavorabile anglo-saxonilor.

In afara de aceasta se semnaleaza, pentru prima oara in mod oficial, un episod foarte semnificativ: este vorba de revolta trupelor indigene in Transvaal. Pentru inabusirea revoltei au fost chemate trupele engleze si sud-africane. Dupa informatiunile permite pana acum trei persoane au fost ucise si numeroase altele ranite.

# PROVOCARI SOVIETICE

In ultima vreme, submarinele sovietice au inceput sa atace vapoarele suedeze, chiar in apele teritoriale ale Suediei.

Astfel, in cursul dupa amiezii de 11 Iulie, vaporul „Lulea" a fost torpilat de un submarin. Vaporul, care se afla intr'un convoi suedez, s'a scufundat dupa o puternica explozie. Vasele insotitoare suedeze au deschis imediat foc asupra submarinului atacator.

Lipsesc amanunte asupra soartei echipajului vaporului scufundat.

# PORTURILE CAUCAZIENE SUB FOCUL AVIATIEI GERMANE

## Flota germana domina oceanele—225.900 tone vase comerciale scufundate in 12 zile

Dela Cartierul general al Fuhrerului Inaltul comandament al fortelor armate germane comunica:

**In sectorul sudic al frontului de rasarit, unitatile rapide si infanteria motorizata continua urmarirea neincetata a inamicului. Rezistentele locale au fost infrante. Orasul Rostov si numeroase porturi de pe coasta caucaziana au fost bombardate de aviatie. Atacurile de degajare date de inamic eri la nord vest de Voronej au fost respinse. In aceste lupte au fost nimicite—in colaborare cu aviatia—63 tancuri inamice.**

In sectorul de la Nord si Nordvest de Orel, inamicul si-a reluat atacurile cu forte mai puternice de infanterie si tancuri. Ele au fost respinse in lupte grele, in care a intervenit cu succes si aviatia.

Pe frontul dela Volhov, atacurile inamice au esuat cu pierderi mari pentru bolsevici.

Aviatia inamica a pierdut pe ziua de eri, 74 avioane.

6 avioane proprii sunt date disparute.

In Egipt, grelele lupte din pozitiile El Alamein continua. Formatiuni de avioane de lupta si in picaj germane au atacat cu bombe de calibru greu pozitiile britanice si gruparile de forte motorizate, provocand inamicului mari pagube.

In lupte aeriene au fost doborite de catre avioanele germane si italiene 14 avioane inamice.

Aeroporturile de pe insula Malta au fost bombardate de aviatie.

Pe coasta de Sud a Angliei, avioanele de lupta usoare au scufundat doua distrugatoare dintr'un convoi de vase de rasboi engleze.

Noaptea trecuta, aviatia germana a bombardat obiectivele militare de pe coasta de Est a Angliei. In regiunea de Sud a canalului Sft. Gheorghe a fost avariat un vas de transport prin lovituri in plin.

Dupa ce avioanele britanice au dat un atac fara rezultat impotriva orasului Flensburg, ele au executat un raid in regiunea orasului Danzig. In cartierele orasului, bombele explosive si incendiare au provocat pagube materiale. Intr'un spital distrus au pierit numerosi copii. Patru avioane inamice au fost doborite.

**Dupa cum s'a anuntat printr'un comunicat special, submarinele germane au scufundat in Atlanticul, in apele teritoriale ale Americii vase comerciale inamice cu un total de 116000 tone. Un alt vas de 7000 tone a fost avariat prin torpilare. Trei corabii de transport au fost scufundate de focul artileriei de bord.**

**Astfel, submarinele germane au scufundat dela 1 Iulie in Atlantic, in Oceanul Inghetat de Nord si in Mediterana 34 vase cu 225900 tone pricinuind pierderi grave traficului de reaprovizionare inamic.**

### RADIO CRIMEEA

Ascultati emisiunile noastre cari au loc dupa cum urmeaza:

**In fiecare zi:**

15⁵⁰—16⁰⁵ Stiri in limba romana

**Miercuri, 15 Iulie:**

19—20 „Ora romaneasca".

„Ecoul Crimeei", ziar de informatiuni pentru ostasi. Apare de doua ori pe saptamana. Editat de Comandamentul M. U. oficiu postal militar 22.